

EN SAFETY WARNING

Read these safety instructions before using the device and store them for possible future reference.

- Persons, who have not read this manual, should not use this device.
- The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacity.
- Children should be monitored to ensure that they do not play with the device.
- The device should not be exposed to dripping or splashing water.
- Open flame sources, such as candles, should not be placed near the device.
- The device is intended for use only in a temperate climate.
- Make sure that your smartphone is completely secured to your selfie-stick.
- Avoid selfie-stick usage in the following locations and situations: crowded areas, public transportation, while driving any vehicle, riding on bicycle, roller-skates, skate-boards or during any other motion process, nearby animals and around dangerous places such as cliffs, roads, rails, exposed electric wires, landslide areas and etc.
- Never make a phone/ video call when the smartphone attached to a selfie-stick.

ES ADVERTENCIA DE SEGURIDAD

Lea estas instrucciones de seguridad antes de usar el dispositivo y guardelos para futuras referencias.

- Las personas que no hayan leído este manual, no deben utilizar este dispositivo.
- El dispositivo no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidad física, sensorial o mental reducida.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- El dispositivo no debe ser expuesto a goteos y salpicaduras de agua.
- Fuentes de fuego, tales como velas, no deben colocarse cerca del dispositivo.
- El dispositivo está diseñado para su uso sólo en un clima templado.
- Asegúrese de que el smart phone está completamente asegurado a su selfie stick.
- Evite el uso del selfie stick en los siguientes lugares y situaciones: las zonas muy pobladas, transporte público, mientras se conduce un vehículo, montando en bicicleta, patines, skate-board o durante cualquier otro proceso de movimiento, cercanía a animales y lugares peligrosos, tales como acantilados, caminos, vías de tren, cables eléctricos expuestos, áreas de deslizamientos y etc.
- Nunca haga una llamada telefónica / vídeo cuando el smart phone esta conectado al selfie stick.

FR ALERTE DE SÉCURITÉ

Lisez ces instructions de sécurité avant toute utilisation de l'appareil et conservez-les pour vous y référer par la suite.

- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes n'ayant pas lu ces instructions d'utilisation.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, mentales ou sensibles réduites.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.
- Cet appareil ne doit pas être exposé aux projections d'eau.
- Cet appareil doit-être tenu éloigné de toute source de flamme, telle que des bougies.
- Cet appareil a été conçu pour une utilisation sous climat tempéré.
- Assurez-vous que votre perche à selfie soit bien fixée à votre smart phone.
- Evitez l'utilisation de la perche à selfie dans les situations et lieux suivants: dans la foule, les transports publics, en conduisant un véhicule, en vélo, en roller skate, ou tout autre moyen de déplacement, à proximité d'animaux et près des zones dangereuses telles que falaises, routes, voies ferrées, fils électriques, zone de glissement de terrain etc.
- Ne pas utiliser votre smart phone pour un appel téléphonique audio ou vidéo quand la perche à selfie y est fixé.

DE SICHERHEITSWARNUNG

Lesen Sie die Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme des Gerätes und speichern sie für eine mögliche zukünftige Referenz.

- Das Gerät nicht benutzen sollte, von Personen, die dieses Handbuch nicht gelesen haben.
- Das Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten.
- Kinder sollten überwacht werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät sollte nicht Tropf- und Spritzwasser ausgesetzt werden.
- Offene Flammen, wie Kerzen, sollten nicht in der Nähe von dem Gerät platziert werden.
- Das Gerät ist für den Einsatz nur in einem gemäßigten Klima.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Smartphone ganz nach Ihren selfie-Stick gesichert ist.
- Vermeiden Sie selfie-Stick-Nutzung in den folgenden Orten und Situationen: gedrängten Bereichen, öffentliche Verkehrsmittel, während jedes Fahrzeug fahren, Reiten auf dem Fahrrad, Rollschuhe, Skate-Boards oder während eines anderen Bewegungsablauf, in der Nähe von Tiere und um gefährliche Orte wie Klippen, Straßen, Schienen, ausgesetzt elektrischen Leitungen, Erdbebengebiete und etc.
- Machen Sie nie einen Anruf/ Videoanruf, wenn das Smartphone mit einem selfie-Stick angebracht.

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Прочитайте эти инструкции по технике безопасности перед использованием устройства и сохраните их для дальнейшей справки.

- Лица не читавшие данное руководство не должны использовать это устройство.
- Устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями.
- Не позволяйте детям играть с устройством.
- Устройство не должно подвергаться воздействию капель или брызг воды.
- Не следует размещать рядом с устройством открытые источники огня, такие как свечи.
- Устройство предназначено для использования только в умеренном климате.
- Убедитесь, что ваш смартфон полностью прикреплен к вашему моноподу.
- Избегайте использования монопода: в местах большого скопления людей, в общественном транспорте, во время вождения любого транспортного средства, езды на велосипеде, роликовых коньках, скейтборде или во время любого другого движения, поблизости животных и опасных мест, таких как скалы, дороги, рельсы, открытые электрические провода, зоны оползней и т.д.
- Никогда не делайте звонки/ видеозвонки когда смартфон прикреплен к моноподу.

HE הוראות בטיחות

- קראו את הוראות הבטיחות לפני השימוש במכשיר ואכנסו אותם לעיון עתידי.
- אין להשתמש במוצר זה לפני קריאת הוראות הבטיחות.
- המוצר אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) בעלי מוגבלות פיזית או נפשית.
- יש להשגיח על ילדים בעת שימוש במוט הסלפי ולוודא כי אינם משחקים עימו.
- אין לחשוף את המוצר למים, כולל נתי מים.
- אין למקם את המוצר סמוך למקור אש גלוי, כדוגמת נרות.
- המוצר מיועד לשימוש במזג אויר יבש בלבד ובטמפר' שבין 5-35 מעלות צלזיוס.
- יש לאבטח את הטלפון באופן מיטבי לתפס הטלפון שבמוט הסלפי.
- אין להשתמש במוט הסלפי במקומות ובמצבים הבאים: באזורים חומי אדם, בתחבורה ציבורית, בעת נהיגה בכלי רכב, ברכיבה על אופניים או לגליליות או סקייטבורד או במהלך כל תנועה מהירה, בצמוד לבעלי חיים, במקומות מסוכנים בהם אפשר להיפגע כתוצאה מחוסר תשומת לב (מצוק, כביש, פסי רכבת, חוטי חשמל חשופים, אזורי אסון, אזורי מפולת וכד').
- אין לבצע שיחת טלפון / וידאו כאשר הטלפון מחובר למוט הסלפי.

EN WARRANTY

1. Thank you for purchasing a Barkan's selfie-stick.
2. This product is covered by a limited warranty to the original purchaser, only that this product is free from defects in workmanship and materials for **TWO YEARS** from the date of purchase.
3. This warranty excludes the AUX cable and electronics parts, which are covered with **ONE YEAR** of Limited Warranty from the date of purchase.
4. The warranty does not cover any defects or costs caused by the damages through normal wear and tear, water damages, alteration, misuse, neglect, accident, service by anyone other than an authorized service center, or force majeure.
5. Upon verification of the product and purchase date, this product will be replaced when returned with proof of purchase.
6. For all warranty claims, the product must be returned to the store from which the product was bought.

ES GARANTÍA

1. Gracias por comprar un selfie stick de Barkan.
2. Este producto está cubierto por una garantía limitada al comprador original, este producto está libre de defectos de fabricación y materiales durante **dos años** desde la fecha de compra.
3. Esta garantía excluye las partes electrónicas y el cable auxiliar, que están cubiertas con **un año** de garantía limitada a partir de la fecha de compra.
4. La garantía no cubre los defectos o costos causados por los daños a través del desgaste normal, daños de agua, alteración, mal uso, negligencia, accidente, el servicio por cualquier persona que no sea un centro de servicio autorizado, o de fuerza mayor.
5. Luego de haberse verificado el producto y su fecha de compra, podrá ser devuelto presentando la factura de compra.
6. Para todas las reclamaciones de garantía, el producto debe ser devuelto a la tienda donde se compró el producto.

FR GARANTIE

1. Merci d'avoir choisi une perche à selfie Barkan
2. Ce produit est garanti **DEUX ANS** à partir de la date d'achat contre tout vice de fabrication, pièces et main d'œuvre.
3. Le câble AUX et les éléments électroniques sont exclus de cette garantie et ne sont couverts que par une garantie **d'UN AN** à partir de la date d'achat.
4. La garantie ne couvre pas, les défauts ou coûts causés par les dommages résultants de l'usure normale, les dommages causés par l'eau, une mauvaise utilisation, une altération, une négligence, un accident, une réparation en dehors des centres de services agréés, les cas de force majeure.
5. Après vérification du produit et de la date d'achat, cet appareil pourra être échangé s'il est retourné avec sa preuve d'achat.
6. Pour toute réclamation de garantie, le produit doit-être retourné dans le magasin où il a été acheté.

DE GARANTIE

1. Vielen Dank für einen Barkan Selfie-Stick Kauf.
2. Dieses Produkt wird durch eine beschränkte Garantie nur auf den ursprünglichen Käufer abgedeckt, und nur für Fehler in der Verarbeitung und Materialien. Die Garantie ist gültig für **zwei Jahre** ab dem Kaufdatum.
3. Diese Garantie schließt die AUX-Kabel und Elektronikteile, die mit **einem Jahr** begrenzt Garantie nach Kaufdatum abgedeckt sind.
4. Die Garantie deckt keine Mängel oder Schäden durch normale Abnutzung verursacht Kosten und Verschleiß, Wasserschäden, Veränderung, Missbrauch, Vernachlässigung, Unfall, Service von jemand anderem als einem autorisierten Service-Center oder höhere Gewalt.
5. Dieses Produkt wird ersetzt werden nur nach der Überprüfung des Produkts und das Kaufdatum mit dem Kaufbeleg.
6. Für alle Garantieansprüche muss das Produkt in dem Geschäft zurückgegeben werden, von dem das Produkt gekauft wurde.

RU ГАРАНТИЯ

1. Благодарим Вас за покупку монопода фирмы Баркан.
2. На это устройство распространяется ограниченная гарантия в течение **двух лет** с момента покупки. Гарантия действительна для первоначального покупателя и относится к исправности частей продукции.
3. Гарантия не распространяется на кабель AUX и электронные части устройства. Ограниченный гарантийный срок данных частей – **один год** со дня покупки.
4. Гарантия не распространяется на любые дефекты или расходы, вызванные естественным износом, водой, переделкой устройства, неправильным использованием, ремонтом или обслуживанием нелицензированными лицами, или форс-мажорными обстоятельствами.
5. После проверки устройства, документов, подтверждающих покупку, и даты покупки, устройство будет заменено.
6. Для получения услуг по гарантии, устройство необходимо вернуть в магазин/ торговую точку, в которой оно было приобретено.

HE אחריות

1. אנו מודים לך על רכישת מוט סלפי מתוצרת ברקן.
2. מוצר זה מכוסה על ידי אחריות מוגבלת **לשנתיים** ממועד הרכישה. האחריות תקפה עבור הרוכש המקורי ומתייחסת לתקינות ושלמות חלקי המוצר.
3. אחריות זו אינה כוללת את כבל ה-AUX וכן את חלקי האלקטרוניקה, אשר מכוסים ע"י אחריות מוגבלת **לשנה** ממועד הרכישה.
4. האחריות אינה מכסה כל פגם או נזק שנגרם כתוצאה מבלאי סביר, נזקי מים, שינוי המוצר, שימוש לרעה, הזנחה, תאונה, שירות על ידי מי שאינו מורשה לכך ע"י חברת ברקן או כוח עליון.
5. לאחר אימות פרטי המוצר ותאריך רכישה המוצר יוחלף כנגד תעודת רכישה.
6. במקרה של תביעת אחריות, יש להחזיר את המוצר לחנות ממנה המוצר נקנה.